

### EDITORIAL

#### Meilleurs Voeux 2007

La nouvelle année est propice aux vœux, aux bonnes résolutions et aux cadeaux. Plaisir d'offrir et joie de recevoir. Je suis donc particulièrement heureux de contribuer à vous offrir chaque jour davantage, un village où il fait bon vivre. Et cette année encore bien des projets et des réalisations iront dans ce sens avec le seul espoir de vous satisfaire. Dernièrement, un article de presse révélait que notre département était avec les Hautes Alpes, la région de France où l'on vivait le mieux et le plus vieux tant la qualité de l'environnement y était encore préservée. Je vous souhaite donc de continuer à profiter et à respecter ces privilèges naturels que bien des touristes nous envient.

2007 est pour notre pays une année électorale importante où de grandes décisions seront certainement prises. Souhaitons que la sagesse l'emporte et que nos futurs dirigeants prennent en compte les problèmes du quotidien.

Pour notre commune, ce sera l'année des grands travaux qui contribueront à faire de Céreste un village mieux équipé, avec de nouveaux appartements municipaux à louer, un centre médical, et surtout une traversée sur le cours principal où les piétons seront plus en sécurité et où tous les réseaux seront remis à neuf.

En attendant, je vous invite nombreux le 12 janvier à la cérémonie des vœux pour, ensemble, bien commencer l'année.

Gérard Baumel, maire de Céreste

#### Renseignements municipaux :

Mairie : 04 92 79 00 15 ou mairie-cereste2@wanadoo.fr  
Office de Tourisme : 04 92 79 09 84 ou otcereste@wanadoo.fr  
Médi@thèque : 04 92 79 06 95 ou mediatheque@cereste.fr  
Site Web : www.cereste.fr

#### Résumé du Conseil municipal du 2 décembre 2006

*L'intégralité du compte rendu est consultable en mairie.*

##### Restaurant Scolaire

Le prix des repas à la cantine pour l'année 2007 sera de 2 € pour une famille d'un enfant, de 1 € 55 pour deux enfants ou plus et de 3 € 21 pour les instituteurs et le personnel communal.

##### Vol des ordinateurs scolaires

Le conseil municipal désigne l'avocat Serge Mimran Valensi pour représenter la mairie de Céreste devant le Tribunal de Grande Instance de Digne dans la procédure pénale ouverte à l'encontre des trois jeunes de la région de Manosque et Ste Tulle, arrêtés par les services de Gendarmerie pour le préjudice du vol informatique de l'école d'un montant de 5 102 €.

##### Téléthon

Jean-Louis de Boissezon a été désigné trésorier du Téléthon pour remettre à l'AFM la somme de 179 €, récoltée par le Football Club et l'association Dite Me Le.

##### Servitude de passage sur le domaine militaire

Pour les besoins de l'aménagement du quartier Les Aires, il est nécessaire de négocier avec le génie militaire de Grenoble en charge du dossier de la construction de la nouvelle caserne de gendarmerie à Céreste pour l'enfouissement des réseaux d'eau, d'assainissement et du pluvial ainsi que pour la cession d'une parcelle de terrain en échange de la servitude de passage.

##### Déchetterie

La future déchetterie implantée sur la commune de Viens sera opérationnelle dès l'automne prochain. Elle sera constituée de bennes pour les métaux, le bois, les cartons, les déchets verts, les gravats, huiles moteurs, batteries et pneus voiture.

##### Avis aux propriétaires de chiens

Des kits de ramassage manuel des déjections canines seront bientôt disponibles en mairie.

##### Commissions municipales

Modifications suite au départ de Mr Sarrat, conseiller municipal.

✓ Commission d'appel d'offre : Gérard Baumel (Président) ; Marie-Françoise Roustan, Jean-Paul Reynier, Alain Martin (Membres Titulaires) ; Line Arnaud, Jean-Louis de Boissezon, Stéphane Pacchiano (Membres Suppléants).

✓ Syndicat intercommunal d'exploitation de la fourrière : Line Arnaud (Délégué Titulaire) et Alain Martin (Délégué Suppléant).

✓ Syndicat intercommunal d'électrification des cours inférieurs du Largue et de l'Encrême : Gérard Baumel et Jean-Paul Reynier (Délégués Titulaires) Stéphane Pacchiano et Alain Martin (Délégués Suppléants).

✓ Syndicat mixte pour la gestion de la voirie des communes du canton de Forcalquier : Jean-Paul Reynier (Délégué Titulaire) et Alain Martin (Délégué Suppléant).

Rédaction/Conception : Cristel Béguin-Bérard

Directeur de la publication : Gérard Baumel

Photographies : Cristel Béguin-Bérard, Gérard Baumel

Dépôt légal à parution de 800 exemplaires

Imprimerie : Mollet à Manosque

## Service Technique :

Bopp Daniel (agent de maîtrise principal) ; Marques Cédric (agent des services techniques) ; Melluso Patrick (agent des services techniques) ; Niquet Jean-Marie (agent de maîtrise principal) ; Pacchiano Frédéric (agent des services techniques) ; Pacchiano Jérôme (agent des services techniques) ; Tchoulhadjian Pierre-Georges (agent des services techniques)

**Communic@tion :**  
Béguin-Bérard Cristel



**LES EMPLOYÉS MUNICIPAUX  
ET LE MAIRE DE CÉRESTE  
VOUS SOUHAITENT  
UNE BONNE ANNÉE 2007**

## Administration :

Almeras Marie-Christine (secrétaire comptabilité et urbanisme) ; Bressand Ghyslaine (secrétariat général) ; Rodriguez Muriel (accueil)

## École :

Bopp Aurore (ATSEM) Devin Muriel (cantinière) ; Flouw Edmonde (aide remplaçante) ; Pacchiano Nathalie (cantinière)

## Médi@thèque :

Bernard Marie-Flore (responsable) Sadon Emmeline (assistante)

## Concours artistique

Remise des prix pour le concours artistique organisé par l'association CÉRESTE ET SES ARTS et la municipalité. Le prix du public (200 €) a été décerné à Michèle Mandalos. Le prix de la municipalité (chevalet de peinture et accessoires) a été remis à Brigitte Foucart et le prix du plus jeune participant (diplôme et boîte de chocolat) est revenu à Thibault Guli (8 ans) de Reillanne.



Catherine Reynier, la présidente de l'association Céreste et ses Arts en compagnie de Gérard Baumel et des gagnants

## Réseau d'accueil ASSEDIC Alpes Provence

L'ASSEDIC Alpes Provence et l'ANPE ont mis leurs réseaux d'accueil en cohérence afin de proposer une offre de services plus coordonnée aux demandeurs d'emploi. À partir du 2 janvier 2007, les Cérestains et ceux des environs seront rattachés à l'antenne de Manosque, 16 avenue Blaise Pascal, Z.I St Joseph  
Tel : 08 11 01 01 04

## Taxi

À partir du 1er janvier 2007, le taxi de Céreste change de propriétaire et c'est Sébastien Henry qui succède à François Tchoulhadjian.  
Tel : 04 92 70 98 61 ou 06 72 92 88 64

## Publicité

Des autocollants, contre la publicité distribuée massivement chaque semaine dans les boîtes aux lettres sont disponibles en mairie.

## Nouvelle activité sportive

Le Kick-Boxing est un style de boxe libre très apprécié aux Etats-Unis et au Japon où il a été créé en 1965. Ce sport de combat, qui sert notamment d'entraînement militaire, utilise diverses méthodes issues de la boxe française, thaïlandaise et du Kyokushinkai. Arrivé en France à la fin des années 1970, les premières fédérations datent de 1980. On recense aujourd'hui 800 entraîneurs fédéraux. À Céreste, Cédric LÊ viendra tout spécialement de Vinon sur Verdon dès le 16 janvier donner des cours de Kick-Boxing et de Cardio-Boxe le mardi, mercredi et vendredi soir à partir de 18h au Dojo.

Licence+assurance+passport annuel au Kick-Boxing : 39 €. Abonnement mensuel 23 € (+ de 14 ans) et 16 € (- de 14 ans).

Licence+assurance+passport annuel au Cardio-Boxe : 29 €. Abonnement mensuel 23 € à partir de 14 ans.  
Renseignements 06 74 78 27 61

## Un Père Noël généreux

Les membres de l'association des LUTINS CÉRESTAINS et le président, Alain Feretti, avaient convié le Père Noël en personne pour distribuer un peu avant l'heure, les cadeaux aux enfants.

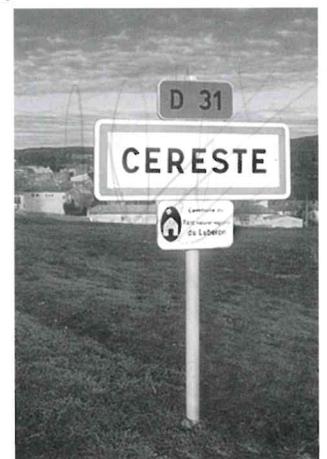
Quelques jours plus tard, c'était au tour des enfants du personnel communal de déballer leurs cadeaux dans la salle de la mairie.



Le Noël des Lutins cérestains en présence du maire

## Parc régional du Luberon

De nouveaux panneaux de signalétique ont dernièrement été apposés aux entrées des villages et des villes appartenant au parc du Luberon.



## Osons la différence...

L'association de Liaison Petite Enfance (ALPE) organise le 3 février, dans le cadre de son programme petite enfance et handicap, une après midi intitulée " Osons la différence " sur le thème de l'inégalité à l'espace culturel René Char de Digne les Bains.

## Cig'arêtes

Le Ministère de la Santé rappelle qu'à partir de février 2007, il sera interdit de fumer dans les lieux à usage collectif (entreprises, administrations, établissements scolaires, médicaux, transports collectifs). La sanction de ce non respect sera de 135 € d'amende. Afin d'aider les fumeurs à s'arrêter, le gouvernement propose un réseau d'aide : Tel 0 825 309 310 ou Internet [www.tabac-info-service.fr](http://www.tabac-info-service.fr)

## Agenda 2007

Les agendas de Céreste 2007 ont été distribués par la poste. Gratuits, ils sont également disponibles en mairie.

## Règlement du Cimetière

Un nouvel article concernant le dépositaire indique la nécessité d'utiliser désormais un cercueil avec enveloppe en zinc.

## LE V.T.F FAIT PEAU NEUVE

**L**e Village vacances de Tourisme et de Famille du grand Luberon à Céreste va prochainement faire l'objet d'un important programme de rénovation en deux temps.

Première tranche de travaux :

- Augmentation de la capacité d'accueil avec la construction d'une vingtaine de chambres de type hôtelier.
- Construction d'une seconde salle de restaurant.
- Agrandissement du parking.

Deuxième tranche des travaux :

- Construction d'une salle d'animation.
- Réalisation d'une piscine.

L'ensemble des locaux sera mis aux normes des personnes handicapées.

Le projet architectural sera défini par l'intégration du site dans son environnement, le volume des bâtiments, les aspects extérieurs et le choix des matériaux adaptés. La réalisation de cet ensemble a été confiée à Daniel Lavier, architecte à Vinon sur Verdon et partenaire VTF. Les architectes du parc régional du Luberon se sont également associés à ce projet.

Parallèlement, un important travail d'aménagement paysager sera réalisé afin de mettre en valeur le site en privilégiant les essences locales.

La remise en service d'un puits artésien permettra, à moindre coût, l'entretien des espaces verts.

Trois millions et demi d'€uros seront investis par VTF afin d'agrémenter et d'augmenter la capacité d'accueil du centre de Céreste.

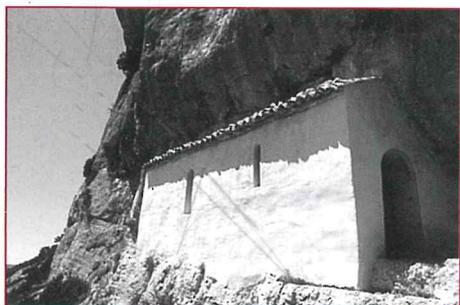
A terme, l'accueil s'étendra toute l'année pour les familles pendant les vacances scolaires et les groupes de seniors hors saison. Les effets attendus de ce programme, outre son impact sur l'emploi et l'économie locale, feront de Céreste une destination encore plus attractive.

## BALADE

### Chapelle sainte Trophime, l'étoile blanche du Verdon

Durée : 1h45 Dénivelée : 290m Carte : IGN Top 25 Castellane n° 3542

Bâtie à flan de falaise, cette chapelle templière (1369 m) semi troglodyte est un lieu secret du Verdon. Sur la D102, entre Castellane et Comps, bifurquer en direction de la commune de Robion. Au centre du village, suivre à pied la route signalée à partir de l'église. Au bout du chemin, emprunter à gauche l'itinéraire indiqué du panneau. En montée régulière, traverser herbage et pinède puis c'est un sentier relativement raide qui conduit à la falaise. Après, ce n'est plus qu'un étroit raidillon à gravir avec parfois des marches taillées dans la roche jusqu'à la chapelle sainte Trophime récemment restaurée. Retour par le même itinéraire.



## LITTÉRATURE

Ouvrages sélectionnés et disponibles à la Médi@thèque.

**Le rire de l'ange** d'Henri Gougaud  
Roman

Pico et Chaumet s'en vont sur les routes d'un Moyen-Âge fantaisiste avec leurs compagnes et au-dessus d'eux, un ange curieux pour les protéger. À travers le regard céleste, tendre et étonné, les deux couples vivent de multiples aventures, apprennent la sagesse et se découvrent eux même.

L'écriture d'Henri Gougaud, se prête à merveille pour décrire l'indulgence de cet ange face aux paillardises humaines.

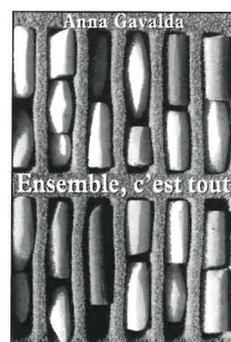


Désormais, les chroniques littéraires de Bernard Poirrette (RTL) sont disponibles à la Médi@thèque.



**Ensemble c'est tout** d'Anna Gavaldà  
Roman

Une belle histoire d'amour entre quatre déshérités de la vie, qui n'ont rien en commun pour vivre ensemble sous le même toit d'un grand appartement haussmannien aussi vide et désolé que leur vie. Un aristocrate bègue, une jeune femme aussi légère qu'un moineau, une grand-mère têtue et un cuisinier grossier. Des personnages fragiles et cabossés qui ne sont pas sans nous rappeler les solitudes de notre propre existence.



## AGENDA

**Vendredi 12 janvier 18h30 salle des fêtes :** Cérémonie des vœux du maire.

**Samedi 13 janvier 11h au village vacances :** Apéritif en présence des dirigeants du VTF pour le lancement officiel des travaux.

**Dimanche 14 janvier salle des fêtes :** Repas des anciens organisé par la mairie et le CCAS.

**Samedi 20 janvier :** Loto de l'école

**Mardi 23 janvier :** Visite du village et de la crèche de Grambois organisée par l'office de tourisme. Participation 5 € (4 € adhérent). Inscription à l'office de tourisme.

**Samedi 27 janvier :** Sainte Barbe des pompiers

**Vendredi 2 février 18h Médi@thèque :** Conférence et apéritif avec Garo Hovsepian dans le cadre de l'année arménienne. Exposition *Arménie mon Amie* prolongée jusqu'au 3 février.

**Samedi 3 février :** Loto du Football Club

### CINÉMA

**Samedi 13 Janvier à 14h salle des fêtes :** AZUR ET ASMAR Film d'animation européen de Michel Ocelot.

**Samedi 27 Janvier à 20h45 salle des fêtes :** SCOOP Comédie policière américaine de Woody Allen.

## FRANÇOIS TCHOULHADJIAN, UN TAXI POUR CÉRESTE

Chaque année, le taxi de François parcourt des milliers de kilomètres. De Marseille à Paris, en passant par Avignon, Gap ou Monaco... Itinéraire d'un taxi de campagne.

L'accent n'a pourtant rien d'arménien, il est même plutôt chantant, à la manière de Marseille où il est né 59 ans plus tôt.

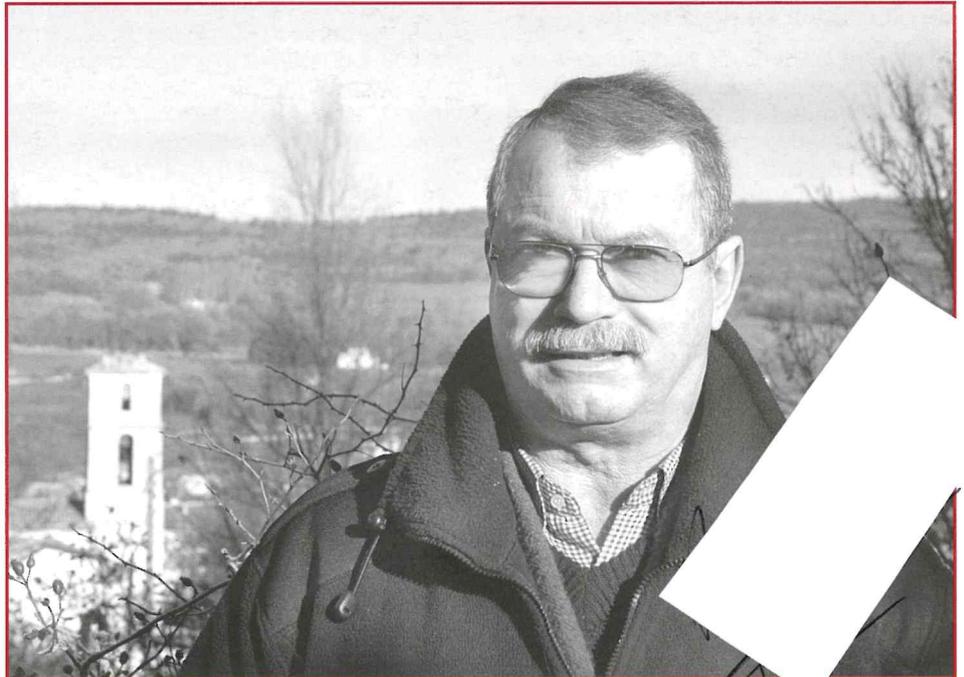
C'est en 1960 que la famille Tchoulhadjian achète l'ancienne boulangerie du nord, avec son vieux four et son écurie. " Mon père, qui était maçon, avait le rêve d'une maison qu'il pourrait restaurer à sa guise pour y installer sa retraite. C'est un de ses amis arméniens, installé à Céreste, qui lui a permis cet investissement. Après, nous sommes venus aux vacances et avec mes frères nous avons aidé mon père aux travaux de la maison. "

Adolescent, François espère devenir menuisier mais ses parents l'orientent dans la plomberie qu'il pratiquera treize ans durant. Et comme tout le ramène à Céreste, c'est là qu'il rencontre Jeannine Courbis, une jeune marseillaise en camping dans la région. Il l'épousera deux ans plus tard, après avoir effectué l'armée à Salon de Provence.

En 1975 il rachète le bar-tabac de Céreste qu'il baptise Le Moderne. Le jeune couple partage son temps entre la gérance du bar et l'éducation des deux enfants venus agrandir la famille. Bien que déjà fort occupé, François décide en 1985 de racheter la licence de l'ancien taximètre. " Au début, il n'y avait que des courses privées de ci, de là, surtout en période estivale mais pas suffisamment pour arrêter le bar et puis c'est un lieu de passage idéal pour un taxi comme pour un client. C'est quand les taxis ont obtenu les agréments nécessaires pour faire du transport sanitaire, que ça a été difficile de tout concilier. "

François emploie une personne au bar pour seconder Jeannine et pendant trois ans, la famille vit à un rythme effréné, communiquant par l'intermédiaire de petits papiers aimantés sur la porte du frigidaire, chacun croisant l'autre dans les escaliers. " Après la vente du bar-tabac, la première fois que je me suis retrouvé à table pour dîner en famille, j'ai presque eu les larmes aux yeux, tant ça m'avait manqué. "

Alors depuis 1988, François est chauffeur de taxi à temps plein et quand il a trop de courses, Jeannine



François Tchoulhadjian par monts et par vaux sur les routes de Provence

l'aide. " Taxi de campagne, c'est s'occuper du transport scolaire, livrer les analyses médicales aux différents laboratoires de la région, transporter les malades à l'hôpital pour des soins médicaux, des consultations et c'est bien plus que ça car on assiste souvent le client en difficulté dans un centre hospitalier ou tout simplement pour remplir les dossiers de prise en charge à la sécurité sociale. Et puis, quand on accompagne régulièrement à Marseille une personne soignée par chimiothérapie, il se crée forcément des liens amicaux. "

Des courses, François en a suffisamment effectuées pour remplir sa mémoire d'anecdotes et c'est volontiers qu'il les raconte. Il y a celle du client américain amoureux, qui l'a envoyé chercher sa belle à l'aéroport avec un carton autour du cou sur lequel il était inscrit en gros " I love you ", celle du couple belge en panne d'une voiture qu'il a fallu récupérer chez un garagiste du Vaucluse mais au moment de payer la facture, la carte bancaire ne fonctionnait plus. C'est donc François qui a avancé la somme de 4 000 F au vieux couple.

Celle encore de la jeune parisienne sans le sou mais tellement désespérée d'avoir raté son bus, que François a réussi à le courser pour le récupérer vers Apt. Deux jours plus tard, il recevait un chèque et les remerciements de la jeune fille. Il y a aussi les illustres : Patrick Poivre d'Arvor en visite à Reillanne, Henri Cartier Bresson, la famille héritière de L'Aga Khan et les riches touristes des hôtels luxueux du Luberon au pourboire facile et généreux.

Malgré les bons souvenirs, il est temps pour François Tchoulhadjian de passer la main et en ce début de mois, c'est Sébastien Henry qui s'apprête à devenir chauffeur de taxi, François se réservant le transport scolaire pour deux ans encore avant d'envisager une retraite bien méritée entre l'aménagement de sa maison et l'amicale des pompiers, qu'il préside depuis quinze ans.

" Ca sera aussi l'occasion d'aller visiter l'Arménie que je ne connais toujours pas. " Mais cette fois, c'est en avion qu'il effectuera le voyage.

CRISTEL BÉRARD

## MARMITE

## CONFITURE DE COURGE ET D'ORANGE

Ingrédients : 1 courge musquée de Provence, oranges amères, gousse de vanille, sucre.

Éplucher et couper la courge en morceaux. Ajouter une orange amère par kilo de courge, 1 ou 2 gousses de vanille selon les goûts et 700g de sucre pour 1kg de préparation. Laisser cuire plus d'une heure à partir du bouillon. Empoter, fermer à chaud et laisser refroidir les bocaux une fois retournés.